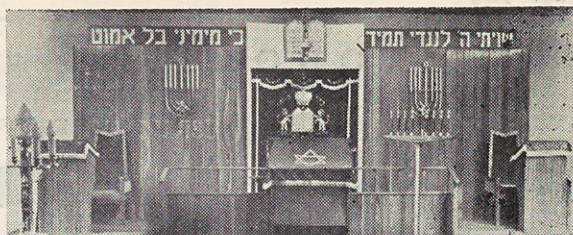


HAKOHOH

Published bi-monthly by

**CONGREGATION BETH ISRAEL
OF WASHINGTON HEIGHTS, Inc.**

562 West 181st Street, New York
LOrraine 8-3141



SIVAN-AV 5725

SUMMER 1965

VOL. XIII No. 1(74)

DIE ZERBROCHENEN TAFELN

RABBI SHLOMO KAHN

Wenn wir zu dieser Jahreszeit das Schuwos-Fest begehen, wobei sich die Gesetzesgebung am Sinai wieder jaehrt, da muss man unwillkuerlich auch daran denken, dass die ersten Gesetzestafeln, auf denen die 10 Gebote eingraviert wurden, keinen Bestand hatten, sondern von Moses in Brueche zerschmettert wurden. Und abermals mussten Tafeln gehauen werden und zu G'tt empor gebracht werden, und noch einmal schrieb G'tt die Gebote auf die Tafeln, und dieses zweite Tafelpaar blieb dann fuer immer bestehen.

Da lehrt uns der Talmud:

לוחות ושברי לוחות מונחות בארון

"Sowohl die ganzen Tafeln als auch die Stuecke der zerbrochenen, lagen in der Bundeslade."

Dass die unversehrten Tafeln, auf denen die Gebote G'ttes erhalten blieben, fuer ewig aufbewahrt werden sollen, dass koennen wir verstehen. Wozu aber auch die in Truemmer gegangenen Tafeln aufbewahrt wurden, und dazu noch an solch heiliger Stelle, warum?

Weil — so sagt ein altes Wort — wir eine wichtige Lehre daraus ziehen sollen. So mancher im juedischen Volk traegt "zerbrochene Tafeln" mit sich herum; seine juedische Einstellung ist nicht vollkommen, er teilt und trennt, schneidet und kuerzt. Das eine Gebot haelt er, das andere nicht. Dieses ist ihm heilig, ueber jenes setzt er sich hinweg.

(Fortsetzung. auf Seite 15)

PLANT TREES IN ISRAEL

in our



"CONGREGATION BETH ISRAEL FOREST"

in honor of

— Birthdays — Anniversaries — or any Family Occasion —

For Information, Contact Our Office.

PLEASE PATRONIZE OUR ADVERTISERS

HAKOHOL

Published bi-monthly by
 CONGREGATION BETH ISRAEL
 OF WASHINGTON HEIGHTS, INC.

562 West 181st St., N. Y., N. Y. 10033
 Tel.: LO 8-3141

Dr. Samuel Kirsch *Editor*
*HAKOHOL takes no responsibility for
 the Kashrus of the products advertised.*

Rabbi Shlomo Kahn
 160 Wadsworth Ave. WA 8-8806

Cantor Jack Scharenberg
 215 Audubon Ave. LO 8-4075

Adolph Heimer, *President*
 719 W. 180th St. WA 7-2514

Leo Stock, *Treasurer*
 4523 Broadway SW 5-1722

Eric Hanau, *Financial Secretary*
 24 Bennett Ave. WA 7-1948

OFFICE HOURS

Sonntags von 10:00 bis 12:00

Ein Schoenes Geschenk ist

EIN REGENSCHIRM

vom Selbsthersteller

D. BUCHWEITZ

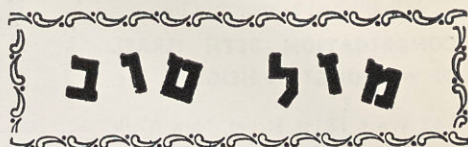
frueher Frankfurt a/M.

145 NAGLE AVENUE
 (7th Ave. Sub. Sta. Dyckman St.)

LO 9-0481

REPARATUEREN GUT UND BILLIG

Familien Nachrichten



Maseltov zu Mr. Albert Gutkind zum
 80. Geburtstag.

Maseltov zu Mr. Ernst Heilbrunn zum
 70. Geburtstag.

Maseltov unserem Ehrenpraesidenten,
 Mr. Albert Moses, zum 65. Geburtstag.

Maseltov zu Mr. & Mrs. Bernard Mod-
 del zum 30. Hochzeitsjubilaeum.

Maseltov zu Mr. & Mrs. Harry Stern
 zur silbernen Hochzeit.

Maseltov zu Mr. & Mrs. Arthur Mendel
 zur Geburt eines Enkels.

Maseltov zu Mr. & Mrs. Herbert Selig
 zur Geburt einer Tochter.

Maseltov zur Verlobung von Miss Lu-
 cille J. Schoen & Mr. Seymour Bricker.

Maseltov anlaesslich der Hochzeiten:

Miss Eileen Rothschild & Mr. Ronald
 Greilsamer, Miss Peggy Stern & Mr.
 Michael Shapiro, Miss Trudy Zimmermann
 & Mr. Ernest Hirschheimer, Miss Elaine
 Tropper & Mr. Howard Wild, Miss Tzi-
 pora Kanatopsky & Mr. Menachem Meier.

Maseltov anlaesslich der Barmitzvos:

Peter Newman (Schabb. Noso, 12.
 Juni), Ronnie Lewinsohn (Schabb. B'ha-
 los-cho. 19. Juni), Jerome Mannasse
 (Schabb. Sch'lach, 26. Juni), Daniel Wolf
 (Schabb. Bolok, 17. Juli).

Die Gemeinde zusammen mit den An-
 gehoerigen betrauern den Heimgang von:

Max Strauss

Arthur Kahn (Bruder von Mrs. Isidore
 Kahn)

Sally Bloch (Vater von Mrs. Simon
 Stern)

Fred Marx

Julius Lichtenstein (Vater von Mr.
 Walter Lichtenstein)

Alice Petzon

Simon Levy (Vater von Mrs. Manfred
 Rothschild)

William Wolf (Bruder von Mr. Henry
 Wolf)

SICHRONOM LIV'ROCHO

CHILDREN'S PAGE

MERCHANDISE



"Let's go in there," said Debby, "this store seems to have more on display."

Joey and Debby were going shopping. They had looked and looked for a long time. They had something in mind

which they wanted to buy as a birthday present for a common friend and they knew what they wanted to get. But until now they had not found the right thing.

"And we really tried so hard," Joey complained.

"Yes," agreed his friend, "we first looked through the newspaper ads and then walked through the busy streets of the shopping center."

"We must have looked at dozens and dozens of shop windows. One thing I must say," Joey continued, "business men sure spend a lot of money and effort to sell their things. When someone has merchandise to sell, he doesn't just sit back and wait and hope that customers might hear about it. Look at all the things he does! He rents a store on a crowded street where many people pass daily..."

"And then he puts a large sign over the store," said Debby, "so that people will notice it. And he puts samples of his wares in the window."

"Still, that's not all. He puts ads in the local newspapers and has circulars printed and distributed and may even advertise on radio and television."

"Yes. All that. And when he meets people, he talks about his goods and praises them and points out their quality and how cheap they are and how much better than those of his competitor."

"Why, a businessman actually lives for his business continuously, from early morning until late at night and he uses all his energy and time to improve it."

"Well," said Debby musingly, "the Torah and our Mitzvos are also compared to merchandise. We say this, whenever the Sefer Torah is put back in the Oron haKodesh after the Torah reading:

'A good buy have I given you, My Torah, forsake it not.'"

"That means," said Joey, "we must treat the Torah with as much respect and interest as the businessman treats his goods. We must always keep the Mitzvos in mind, try to improve our Jewish way of life constantly and consider them as the highest value."



QUIZ

Correct answers for the Pesach quiz:

1. Nisan — G-d's instruction to Moses,
10. Nisan — prepared Pesach sacrifice,
14. Nisan — brought Pesach sacrifice,
15. Nisan — left Egypt,
21. Nisan — crossed Red Sea.

Linda Erbs, Betty & Julian Hamburger, Monica Hilsenrath, Janice Jacobson, Sandra & Sharon Mayer, Michael Nussbaum, and Allen Wolf had them right.

Who can answer these questions?

- 1) How many Sidros are in the Torah?
- 2) How many Parshios (sections) are in each Sidro?
- 3) How many sentences must be read at least, for each person called to the Torah?
- 4) How many sentences must be read at least, whenever the Torah is read?
- 5) How many persons are called to the Torah on: a) Shabbos, b) Yom Kippur, c) Yomtov, d) Chol haMoed, e) Rosh Chodesh, f) Chanuka, g) Purim, h) Shabbos afternoon, i) Monday and Thursday morning?

LIP SCHUTZ

Kosher Wines

And Kosher Grape Juice

KASHRUTH & QUALITY

119 NORFOLK STREET

New York City

777-8080

WAdsworth 3-3687

ALMO Haberdasher

Fuer gute HERREN-ARTIKEL

714 WEST 181st STREET
NEW YORK, N. Y. 10033

WA 36193

NOTARY PUBLIC

ZEITLIN'S PHARMACY

Israel Zeitlin, Prop.

PRESCRIPTION SPECIALISTS

We have a complete line of

FREEDA VITAMINS

also ADWE COSMETICS

Under Rabbinical Supervision

4267 BROADWAY (bet. 181 & 182 Sts.)

Next door to Coliseum Theatre

National Furniture Co.

516 W. 181st ST., N. Y. C.
between Audubon & Amsterdam Ave.

Daily 9 am - 6 pm — Wed. 9 am - 9 pm

MODERN FURNITURE

AT LOWEST PRICES

WA 8-5000

See Our Large Selection

OF DRESSES

Special in Sizes 14½ - 24½

MARION'S DRESSES

715 WEST 181st STREET

H. ISRAEL

WA 7-7972

RUG CLEANING - FREE STORAGE
WAND-ZU-WAND BELAG

POLSTER MOEBEL INSURED

Elektrisch Schamponiert - Gebrauchs-
faehig am selben Tag - Gelegenheits-
kaeufe - Neu & Gebrauchte Teppiche -
Bruecken - Laeuffer

A L W A

Modern Home Cleaners, Inc.

WA 7-6438

Walter Weinberg - Res.: WA 8-2663
608 W. 182 ST., New York, N. Y. 10033

LO 8-0535

A & E FURNITURE CORP.

Inh. WALTER ABRAHAM

Das Grosse Spezialgeschaeft

fuer Moderne Moebel

Credenzas — Schlafzimmer

Polstermoebel

4044 BROADWAY

(between 170th & 171st Streets)

FASS RESTAURANT & DELICATESSEN

"GLATT KOSHER"

4179 BROADWAY
Corner West 177th St.
WA 3-9888

Catering for all occasions
Take home food service

RIDON AUTO SERVICE

EXPERT MECHANICS

ROAD SERVICE

4076 BROADWAY
172nd & B'way

WA 3-9645

Dave Riba

619 W. 125th ST.
West of B'way

RI 9-9186

Joe Donegan

PLEASE PATRONIZE OUR ADVERTISERS

GEBETSZEITEN

	Vorabend	Schacharis	Mincho	Maariw	Tag- Anf.	Sch'ma vor
Bamidbor, 5. Juni	7:15	8:30	8:30	9:08	4:05	9:00
1. Schowuos, 6. Juni	8:30	8:30 Sermon	8:30	9:08		
2. Schowuos, 7. Juni	8:30	8:30 Yiskor	8:30	9:08		
Noso, 12. Juni	7:15	8:30 Barmitzvo	8:35	9:12	4:05	9:00
B'halos-cho, 19. Juni	7:15	8:30 Barmitzvo	8:35	9:15	4:00	9:00
Sch'lach l'cho, 26. Juni	7:15	8:30	8:35	9:16	4:10	9:00
Korach, 3. Juli	7:15	8:30 Predigt	8:35	9:15	4:15	9:00
Chukas, 10. Juli	7:15	8:30	8:35	9:14	4:20	9:05
Bolok, 17. Juli	7:15	8:30 Barmitzvo	8:35	9:10	4:25	9:05
Pinchos, 24. Juli	7:15	8:30	8:30	9:05	4:35	9:10
Matos-Mase, 31. Juli	7:15	8:30	8:20	8:55	4:45	9:15
D'worim, 7. August	7:15	8:30 Predigt	8:10	8:45	5:00	9:20
Wo-es-chanan, 14. August	7:15	8:30	8:00	8:35	5:10	9:20
Ekew, 21. August	7:15	8:30	7:50	8:25	5:20	9:25
R'e, 28. August	7:10	8:30	7:40	8:15	5:30	9:25
Schoftim, 4. September	7:05	8:30 Predigt	7:25	8:00	5:35	9:30
Ki Setze, 11. September	6:55	8:30	7:15	7:50	5:45	9:30
Ki Sowo, 18. September	6:45	8:30	7:05	7:40	5:50	9:35
Nitzowim, 25. September	6:30	8:30	6:50	7:25	5:55	9:35

Schowuos-Lernen Schabbos Abend, 5. Juni,
10 P. M., jedermann willkommen

Rosch Chodesch Tamus, Mittwoch &
Donnerstag, 30. Juni - 1. Juli

Schiwo-osor-b'Tamus, Sonntag, 18. Juli:
Fastenbeginn — 4:20 A. M.,
Schacharis — 8:00 A. M.
Mincho-Maariw — 8:00 P. M.
Fastenende — 9:07 P. M.

Rosch Chodesch Aw, Freitag, 30. Juli

Tischo b'Aw, Sonntag, 8. August:
Vorabend — 8:10 P. M. (man darf bis
8:05 P. M. essen)
Schacharis — 8:00 A. M.
Mincho-Maariw — 8:00 P. M.
Fastenende — 8:42 P. M.

Rosch Chodesch Elul, Schabbos & Sonn-
tag, 28. & 29. August

1. S'lichos-Tag, Sonntag, 19. September

* * *

Sonntags 8:00 A. M.

Montag bis Freitag 7:30 A. M.
taeglich abends 8:00 P. M.

* * *

SCHIURIM:

Damen — Montag 8:30 P. M.
Herren — Donnerstag 8:15 P. M.
Ladies & Gentl. Tue. 8:15 P. M.

* * *

YOUTH ACTIVITIES:

Oneg Shabbos (5-9 years)
Boys — 2:30 P. M.
Girls — 3:30 P. M.

* * *

Study Groups (9 and over) Shabbos
3:30 P. M.

Breakfast Club, Sunday 8:00 A. M.
Chalutzim (by registration).

WA 7-6283

DI 4-7000

DAVID A. KAHN
INSURANCE

100 BENNETT AVE. 80 JOHN ST.
NEW YORK, N. Y. NEW YORK, N. Y.

Member of Congregation

Bennett Grocery & Dairy

Free and Prompt Delivery

ELIAS B. SLOMOVITS, Owner

שומר שבת

4 BENNETT AVENUE

(Corner 181st Street)

New York, N. Y. 10033

Phone: WAdsworth 3-7140

S. BENDER SONS

MEAT — POULTRY — DELICATESSEN

Strictly Kosher

Under Supervision of Rabbi Dr. Breuer

1262 ST. NICHOLAS AVE.

SW 5-0716

OIL PAINTINGS

In all sizes and prizes
your paintings restored
and framed like new.

Fine Furniture and Lamps
with individual taste.

Call for appointment
WA 3-8066

STRAUSS ART GALLERY
4395 Broadway, N. Y. C.

Lorraine 8-6800

TASTY PASTRY

"Cake and Pastry for All Occasions"

PAUL LEVIE — KURT JUDAS

4175 BROADWAY

Bet. 176th & 177th Sts.

Under Supervision of Rabbi Dr. Breuer

ZIGARREN

Von Holland, Schweiz & Deutschland

Rittmeister, Wolff-Hamburg,

Rinn & Cloos, etc., etc.

Kommen Sie und besichtigen

Sie meine grosse Auswahl

S. BRANDT

558 WEST 181st STREET

zw. ST. NICHOLAS & AUDUBON AVE.

Tel.: WA 7-1090

TRafalgar 4-6843 Closed Saturdays

LIPSTADT MEMORIAL CO.

* * *

Reasonably Priced Monuments

730 AMSTERDAM AVENUE

(near 78th Street)

WAdsworth 7-6600

S. CITARELLA, Jr.

RETAIL WINE AND LIQUOR STORE

N.Y.S. Lic. L-288

Free Delivery Service

My Only Store

547 WEST 181st STREET

(Corner Audubon Avenue)

Lorraine 8-4534

B. ZIMMERMANN

INTERIOR DECORATOR

Slip Covers, Draperies & Bedspreads

Made to Order

Closed Saturdays Open in the Evening

656 W. 183rd ST. NEW YORK 10033

PLEASE PATRONIZE OUR ADVERTISERS

שמע ישראל



Es ist zwar kein Gebet, nimmt aber die wichtigste Stelle in unserem Gebetbuch ein: das taegliche Sch'ma.

Biblische Vorschrift ist's, zwei Mal taeglich das Sch'ma zu sprechen. Im Sch'ma selbst erwachnen wir, zu welchen Tageszeiten dieses Gebot erfuehlt werden muss: "B'schochb'cho uv'kumecho — wenn du dich niederlegst und wenn du aufstehst." Das ist also ganz klar, abends und morgens. Und auch noch genauer, wann am Abend und wann am Morgen, ist uns die Zeit vorgeschrieben.

I

Die Zeit fuer das Sch'ma am Abend beginnt mit Einbruch der Nacht. Man sei bestrebt dies so bald wie moeglich zu tun, jedenfalls vor Mitternacht. Sollte auch dieser spaete Zeitpunkt versaeumt worden sein, dann kann die Mitzwo doch noch erfuehlt werden, solange es noch Nacht ist.

Nun muss folgendes hervorgehoben werden. Am Freitag Abend ist es fast ueberall Sitte, bereits vor Einbruch der Nacht das Maariw-Gebet zu sprechen. Auch an den Sommer-Wochentagen, da sehr spaet abends die Dunkelheit einbricht, ist es Brauch unserer K'hillo das gemeinschaftliche Abendgebet vor Nacht zu beten.

(Wer mit Minjan betet, darf Maariw schon vor Nacht sprechen; der Einzelne jedoch nur am Freitag Abend, nicht aber waehrend der Woche.)

Aus triftigen Gruenden haben unsere Weisen das fruehe Maariw-Beten fuer eine Gemeinde gestattet.

Wenn auch in einem solchen Maariw-Gebet das vor Nacht verrichtet wird, das Sch'ma gesprochen wird, hat man aber damit seine Pflicht bezueglich des Sch'ma nicht erfuehlt. Das Sch'ma am Abend *muss* nach Einbruch der Nacht gesprochen werden. Deshalb ist jedermann verpflichtet,

an jedem Freitag Abend, und in den Sommermonaten an jedem Abend, wann immer Maariw vor Nacht gebetet wurde, spaeter die drei Abschnitte von Sch'ma NOCH EINMAL zu sprechen.

(Man gewoehne sich daran, beim Nacht-leinen immer das ganze Sch'ma zu sprechen. Damit hat man Sorge getragen, nie an diese Pflicht zu vergessen.)

II

Das Sch'ma am Morgen kann fruehestens bei Sonnenaufgang (wenn noetig, bereits nach Tagesanbruch) gesprochen werden. Es muss aber VOR EINEM VIERTEL DER TAGESLAENGE gesprochen sein.

Manchmal ist dieser Zeitpunkt unerwartet frueh, dass sogar am Schabbos, beim G'ttesdienst in der Synagogue, das Sch'ma nicht rechtzeitig gesprochen wird. Deshalb muss man an solchen Tagen bereits vor Schacharis das ganze Sch'ma sprechen, um nicht die vorgeschriebene Zeit zu versaeumen.

Zur gefaelligen Bedienung erscheint von jetzt an in jeder HAKOHOL — Nummer eine Gebetszeiten — Rubrik mit der Ueberschrift: "SCH'MA VOR," worin die spaeteste Zeit fuer das Sch'ma am Morgen angegeben ist.

Mitteilung

Unsere ueblichen

KASSE-und BUREAU-
STUNDEN

SONNTAGS VON 10-12 UHR

fallen im ganzen Monat Juli aus. Fuer
Gemeideangelegenheiten bitte sich
Werktag abends nach Maariw (8 P.M.)
an uns zu wenden.

TV SALES - SERVICE
 Low Prices
LIEBMAN'S **WHERE SMART SHOPPERS**
COME TO BUY!
ERRACE RADIO & T.V.
 1500 BROADWAY — LO 9-2320

LIEBMAN'S T. V. INC.

SPECIAL ON
PORTABLE T. V.

LARGE SELECTION
FROM 9" — 19"

- GE
- ADMIRAL
- RCA
- DUMONT
- EMMERSON
- ZENITH

HILLCREST DAY CAMP**3-17 YEARS****"11th SEASON"****\$175.00 8 WEEKS**

A well established DAY CAMP with a revolutionary concept in camping.
Ideally located on 32 acres of natural enchantment.

5 pools, 4 softball fields, 12 all-weather tennis courts, 7 handball - 3 basketball - 4 volley-ball courts, ping-pong, golf practice, shuffle-board, cultural program, SPECIALIZED TEEN ACTIVITIES, trips, sleep-outs, and more. Complete rainy day protection and program, full time registered nurse, transportation, canteen.

\$225.00 8 weeks — includes Daily Hot Lunches, Canteen, Transportation, etc.

OLD TAPPAN, NEW JERSEY**Phones: 914 EL 9-2424****201 PO 8-6100****20 minutes George Washington & Tappan Zee Bridges.****HIRSCH & SONS****JUEDISCHES BEERDIGUNGS-INSTITUT**

Vollstaendige Erledigung aller Beerdigungs-Einzelheiten zu niedrigen
Preisen in allen Teilen New Yorks

ANERKANNT VON DEUTSCH-JUEDISCHEN GEMEINDEN**Grabstaetten auf allen Friedhoefen****Neue, moderne eingerichtete Chapel (nahe Washington Heights)****1225 JEROME AVE. (Ecke 167th St.)****Tel.: WYandotte 2-2000****PLEASE PATRONIZE OUR ADVERTISERS**

"POINT OF VIEW"

A Column for the Young Adult

RABBI YOSE'S ADVICE

"Rabbi Yose used to say: Let your friend's property be as precious to you as your own."

We read this and we agree. It is good advice, it makes sense. We nod in approval and applaud silently. By all means, Rabbi Yose is right. We understand this passage of the Talmud. What's more, we are all for it. No need to elaborate on it or to illustrate. Let's continue.

But — (and here comes the great, unexpected, uncomfortable "but") but do we really understand it? Do we really agree and approve, endorse and acclaim? And — this is the acid test — do we accept it and abide by it?

Let's see now. What was it that Rabbi Yose said? "Let your friend's property be as precious to you as your own." Well, offhand we'd say: Of course we respect and comply with this talmudic advice. We keep our hands off the property of others, just as we want others to keep their hands off ours. We don't steal, rob, damage, destroy. We are civilized, law-abiding citizens. We do no harm.

Or do we? Does it not happen, quite frequently, that we flip a cigarette butt out of the window into the street, completely ignoring welfare and comfort of others who pass by? Do we not, and not so infrequently, leave a picnic area or a subway seat dirty and messy? Are we always careful in handling borrowed library books, just as careful as if they were our own treasured collection?

And —

Do we treat synagogue property with AT LEAST as much respect as our own? Do we hold the borrowed Siddur and Chumesh and Tallis carefully, taking good care not to bend or tear the pages, not

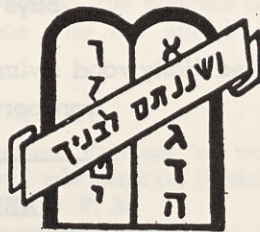
to damage the binding? And do we, after the services, return them to their places? Well, do we?

When occupying a seat in the synagogue, do we see to it that the chair remains where it was, in an even row with the other chairs, or do we, disregarding the comfort of others and oblivious of appearance, move it out of place and then leave it standing any old way?

What would we think and say and do about guests in our home who damage our property or who leave everything in an untidy manner? Oh, how we would grumble and criticize, scold and complain when, after they had gone, we would have to pick up and clean up and put in order.

No, we don't want others to treat us thus. But then by what right may we misbehave so atrociously?

ARE YOU FAITHFULLY DEVOTING
TIME EACH DAY TO
TORAH STUDY?



HABEN SIE TÄGLICH
BESTIMMTE ZEITEN FÜR
THORA-LERNEN?

PLEASE PATRONIZE OUR ADVERTISERS

LAKE HOUSE HOTEL

WOODRIDGE, N. Y. — Phone: WOODRIDGE 132

Reserve now for the
SHOVUOS HOLIDAYS

— For Reservations call LO 8-6747 (N. Y. C. Phone) —

The Katz Family, Ownership-Management
KASHRUS AND SHABBOS STRICTLY OBSERVED
NEWLY BUILT SHUL AND LOBBY

BLOOM'S TAXI, Inc.

140 WADSWORTH AVE.
NEW YORK, N. Y. 10033

TO MOUNTAIN RESORTS

CALL: WA 8-8209
In Fleishmanns, N. Y., Tel.: 371

DAILY TO:

New Highmount Country Club
Highmount, N. Y.

J. GLICKSTEIN

LADIES CUSTOM TAILOR & FURRIER

All Kinds of Alterations
Coats Fur Lined

2 BENNETT AVENUE at 181st ST.
NEW YORK, N. Y. 10033
Wadsworth 7-3114

Cold Storage

EAGLE DAY CAMP

NANUET, NEW YORK

A private estate for our day campers only
Boys and Girls — 4-14 years

2 filtered Hollywood swimming pools, Hot kosher lunches, Door-to-Door
transportation, All athletic facilities.

RABBI A. RESPLER, Director

83-44 Lefferts Boulevard

Kew Gardens, N. Y. 11415

Tel.: HI 1-3144

PLEASE PATRONIZE OUR ADVERTISERS

Die Gemeinde berichtet...

...dass unser Pesach-Yiskor Appeal fuer wohltaetige Zwecke verdienstvoller Organisationen am 8. Tag Pesach durchgefuehrt wurde, woran sich unsere Mitglieder breiterzig beheiligt haben...

...dass zu Ehren Yom haAtzmaut ein feierlicher Festg'tesdienst stattfand, mit Gebet und Hallel-Gesang, in Dankbarkeit fuer die Gruendung des Staates Israel...

...dass am 18. Mai im Rahmen der Sisterhood ein Vortrag von Miss Margo Wolff ueber "Medicare: ein neuer Zeitabschnitt fuer amerikanische Buerger" gehalten wurde...

...dass wie jedes Jahr die Kasse-und Buero-Stunden der Gemeinde im Monat Juli ausfallen, fuer Gemeindeangelegenheiten bitte sich Werktag abends nach Maariw (8 P. M.) an uns zu wenden...

...dass der Kartenverkauf fuer die hohen Feiertage am Sonntag, 15. August beginnen wird...

...dass die Graduation-Feier der Hebrew School am Mittwoch, 23. Juni, 7:15 abends stattfinden wird...

...dass Mr. & Mrs. Gabriel S. Harwitt fuer 2 breakfasts gedankt sei...

LEO C. ADER AND HIS ORCHESTRA

535 WEST 110th STREET
NEW YORK, N. Y. 10025
MOument 6-0693

WEDDINGS - DANCES - PARTIES
Also Small Parties

— Youth Activities —

HIKE

For Sunday, June 13th, a hike is scheduled for the members of the Breakfast Club, the Chalutzim and their friends.

All who wish to participate must contact us, must have written parental permission and must get full information concerning the hike.

CONGRATULATIONS

Congratulations to Alvin Neu and Larry Nussbaum, who have applied for special high schools and have been accepted.

Alvin has passed the application requirements for Yeshiva University High School, and Larry has been accepted at Stuyvesant High School.

GOOD WORK, BOYS!

A number of boys and teen-agers are displaying an excellent sense of responsibility to G-d and K'hillo, by attending not only the Shabbos services in the synagogue but also services on weekday evenings and mornings.

They are to be commended for this active participation in community worship and they set a fine example for their friends who are heartily invited to join.

Especially when summer is approaching and some of our regular worshippers will be on vacation, the presence of each and every one who can attend, is urgently needed.

GRADUATION

Graduation Exercises of our Hebrew School will take place on Wednesday, June 23rd, at 7:15 P. M.

The members of this year's Graduating Class are: Mark Adler, Leonard Fuld, Ronnie Lewinsohn, Howard Meyer, Martin Mosbacher, Michael Reich, Jeffrey Rothschild, Sidney Storozum.

On that evening, the "Omer" prizes will be awarded, as well as special awards to those students who have accumulated the required number of merits for synagogue attendance and extra-curricular activities.



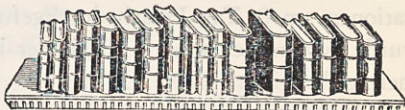
MEMORIAL TABLETS & MEMOR BOOK

The Yahrzeit of the following will be observed on our Memorial Tablets & Memor Book:

Doris Baer	4. Tamus
Amalie Rosenberg	5. Tamus
Moses Hess	9. Tamus
Rebecca Schoemann	10. Tamus
Efroim Birman	10. Tamus
Gustav Gruenberg	21. Tamus
William Kugelman	22. Tamus
Erich Lauter	23. Tamus
Anna Singer	25. Tamus
Bernard Gootter	2. Av
Anna Dicker	3. Av
Klara Rothschild	3. Av
Jocheved Auer	6. Av
Else Starkhaus	9. Av
Alfred Sherlin	14. Av
Mirjam Nussbaum	15. Av
Julius Hamburger	16. Av
Leopold Eichtersheimer	17. Av
Joseph Hamburger	19. Av
Salomon Tannenbaum	21. Av
Bertha May	21. Av
Rosel Hersch	23. Av
Jettchen Goldschmidt	24. Av
Max Schwarz	24. Av
Hannah Goldsmith	25. Av
Adolf Blumenthal	25. Av
Siegfried Frank	26. Av
Camilla Michels	27. Av
Jeanette Tannenbaum	28. Av
Julie Katz	29. Av
Eugene Stern	30. Av
Clara Strauss	3. Elul
Josef Wolf	7. Elul
Julius Hirsch	9. Elul
Sussman Moses	10. Elul
Joseph Katz	15. Elul
Leopold Tannenbaum	16. Elul
Olga Jonas	23. Elul
Bertha Hofmann	24. Elul
Emma Moses	24. Elul
Sally Kahn	25. Elul
Ida Meyer	27. Elul

Honor the memory of your loved ones with a memorial plaque in the Synagogue.

DIE SCHIUR-ECKE



Wussten Sie...

...dass es uns verboten ist, den Namen einer falschen Gottheit auszusprechen, solange diese noch Anhaenger auf der Welt hat, dass deshalb die Goetter der alten Griechen und Roemer wohl genannt werden duerfen, aber nicht die Goetter der Buddhisten, Schintoisten, etc., und auch nicht der Ehrentitel des Gruenders der christlichen Religion (seinen Vornamen darf man nennen, nicht aber die Bezeichnung wonach die Christen genannt werden)?

...dass das Antworten von "Omen" auf eine B'rocho eine gar grosse Mitzwo ist, die man sich nicht entgehen lassen darf?

...dass die Schabbos Leuchter waehrend des ganzen Schabbos-Tages "muktzo" bleiben, selbst nachdem die Kerzen erloschen sind?

...dass der juedische Adel (Kohen, Levi) von Kindern dem Vater nach geht, jedoch die Religion (ob Jude oder Nicht-jude) von der Mutter abhaengt?

...dass bei der Wiederholung der Sch'mone Esre man andaechtig dem Vorbeter zuhoeren muss und die gehoerigen Antworten (namentlich "Omen") geben muss, denn wenn nicht mindestens 9 Maenner zuhoeren, das ganze Gebet umsonst gesprochen wird und fuer den Vorbeter eine 19-fache Suende ist?

SCHOWUOS

Am 6. Tage des Monats Siwan feiern wir des Wochenfest Schowuos, das so genannt wird nach der Zahl der sieben Wochen vom 2. Tage Pessach an. Nach der geschichtlichen Bedeutung traegt es den Namen "S'man Mattan Thora — Tag der Gesetzgebung," denn an diesem Tage offenbarte Sich G'tt unter Donner und Blitz dem Volke Israel, die zehn Gebote zu verkunden.

Drei Tage sind Vorbereitungen zu treffen, das sind die "Sch'losches j'me hag-bolo," die alljaehrlich Schowuos vorangehen. Wir fuehlen uns dankbar unserem himmlischen Wohltater fuer das kostbare Geschenk der Thora, welches Moses an diesem Tag von G'tt empfangt.

Kurz vor Schowuos schliesst, in der woeentlichen Thora-Vorlesung am Schab-bos, das dritte Buch Moses. Bevor wir nun das vierte Buch beginnen, blicken wir erst nochmals auf das dritte zurueck und nehmen einige Satzungen fuer Leben hervor:

"Unterstuetze den Armen,
nimm keinen Zins von deinem Genossen,
verabscheue Rache, jede Luege, jeden
Meineid.

Huete dich vor Verleumdung
trage deinem Beleidiger keinen Hass nach
liebe deinen Naechsten wie dich selbst.

Halte dich fern von Aberglaube
traure nicht mehr als das Gesetz erlaubt
um die Toten, denn das widerspricht
der Ueberzeugung von Unsterblichkeit.

Ehre alte Leute
betruege niemanden."

Eine Satzung, "Liebe deinen Naechsten
wie dich selbst," umfasst die ganze Thora.

Hillel sagte: "Wo die Quelle religioesen
Wissens fehlt, da kann wahre Froemmig-
keit nicht vorhanden sein."

* * *

Wenn die Leiden noch so schmerzen,
Noch so druecket ihre Last —
Wohne Hoffnung dir im Herzen
Wenn das Elend dich erfasst.

G'tt ist's, Dem du sollst vertrauen,
Er wird schuetzen dich in Not.
Moegest betend zu Ihm schauen;
Er hilft, wenn dir Unheil droht.

Herta Mahler

EDINGER'S OFFICIAL CAMP OUTFITTERS

FOR BOYS AND GIRLS

FREE 100 Name Tapes with every
Camp Order of \$15.95 & up
or if you order early enough, we will
sew on your Name Tapes

At No Extra Charge!

OFFICIAL CAMP SHIRTS
AND EMBLEMS

Also Name Tapes made to order

EDINGER'S

4225 BROADWAY (179th St.)

Near Bus Terminal

Open Sundays from 11-5

Tel.: WA 7-3731

MAIL ORDERS FILLED

PLEASE

PATRONIZE

O U R

ADVERTISERS

ANDACHT — BEIM KARTENSPIEL

Neulich ist mir was ulkiges widerfahren. Ich wollte jemanden besuchen, von dem ich hoerte, er sei krank. Und da verwechselte ich den Namen. Ich hatte wohl die richtige Adresse, kam ins richtige Haus aber — ich weiss nicht wieso — der Name des Herrn B, den ich aufsuchen wollte, praegte sich einfach anders in meinen Sinn ein und anstatt B schien es mir, er hiesse A. Wie es der Zufall wollte, ich fand tatsaechlich auf dem Namenregister im Haus den Namen A. So stand ich vor der Tuere des Herrn A und klingelte.

Seine Frau machte die Tuere auf, etwas misstrauisch, und ich erkundigte mich nach ihrem Gatten. Da erhielt ich die entruestende Antwort, dass ihr Mann, G'tt sei Dank, wohl sei und sie wisse ja gar nicht, was ich von ihm wolle!

Dabei schweifte mein Blick in die Wohnung hinein, ins erste Zimmer auf dessen Schwelle ich numehr stand, und siehe da, der Herr A sitzt ganz gemuetlich und wohlauf am Tisch, mit noch drei Herren und sie spielten Karten.

Aber wie vertieft die vier waren! Keinen Augenblick wurde das Spiel unterbrochen. Kein Auge erhob sich von den Karten. Ich nahm die fast greifbare Spannung wahr, die in jenem Zimmer herrschte und die die vier Freunde umschwebte. Das kam mir vor als ob der beruehmte Londoner Nebel oder die biblische Finsternis in Aegypten die vier Herren in Fessel hielt, denn keiner ruehrte sich, keiner schaute nach mir (vom Aufstehen und Begruessung keine Spur), alles Sinnen und alle Gedanken der Spielbrueder waren aufs Spiel gerichtet, starr, fest, unabweichbar, unruettelbar.

Da drehte ich mich rum, leise, ohne die Spielenden weiter zu stoeren und mit einem kurzen, heiteren Gruss und Wunsch fuer weiteres Vergnuegen verliess ich das Haus des, G'tt sei Dank gesunden, Herrn A und ueberliess ihn und seine Kameraden ihrer ergebenen Andacht bei froher Nachmittagsunterhaltung.

Dieses nette Vorkommnis amuesierte mich. Das spontane, unbefangene Benehmen der vier aelteren Herren machte mir

Spass. So war's recht! Die liessen sich nicht drausbringen. Die widmeten ihren ganzen Eifer der Beschaeftigung und duldeten keine Stoerung. Absolut nicht.

Ganz gut so. Und ich dachte: wie kann man doch von solch einfacher, unverfaelschter Einstellung gar manches lernen. Besonders, dass man andaechtig sein soll beim Gebet, wenn man mit G'tt spricht. Dass man dabei sich nicht drausbringen lassen darf, keine Stoerung dulden darf, alles andere mit aller Gewalt von sich weisen muss und mit den Gedanken so vertieft im G'ttesdienst sein soll, dass man halt gar kein Interesse fuer etwas anderes hat.

Ja, von den vier Kartenspieler hab ich das gelernt. Von jedem und aus jeder Situation kann man lernen. So sagt es Koenig David in seinen Psalmen: "Durch alle meine Lehrer bin ich weise geworden," und ich lerne gerne von der Andacht beim Kartenspiel.

R. N.

A — N

AUTO REPAIRS, INC.

4425 BROADWAY near 190th St.
Lorraine 7-7670

ALL REPAIRS ON ALL MAKE CARS

Tires — Tubes — Batteries
and all Car Accessories

CONTRIBUTE REGULARLY AND

GENEROUSLY TO OUR

TALMUD TORAH

COLLECTION BOXES

WHY IS THE TORAH . . .

(Fortgesetzt von Seite 1)

COMPARED TO WINE?

AS WINE —

the longer it ages ,the better it tastes,

So the words of Torah —
the longer they age in a person,
the better they become;

and

AS WINE —

cannot be kept in a gold vessel or silver,
but in that which is the poorest vessel,So the words of Torah —
can keep only in one who makes himself
lowly.

(Yalkut Shir)

WHY IS THE TORAH COMPARED
TO A TREE?

AS WOOD —

a small log may set fire to a large log,

So Torah scholars —
lesser scholars sharpen the wits of the
greater;for (so spoke the Sage) —
"much have I learned from my teachers,
more from my comrades,
but from my students most of all."

(Yalkut Mishle)

WHY WAS THE TORAH GIVEN IN
THE DESERT?

AS THE DESERT —

which is unpossessed,

So he who holds himself unpossessed
becomes worthy of the Torah;

and

AS THE DESERT —

which has no end,

So with the words of Torah,
one can never say that he has completely
mastered them.

(Midrash Rabba)

Da koennte ein nagender Gedanke auftreten: Wenn ich sowieso kein ganzer Jude bin und das eine oder das andere unbeachtet lasse, da kommt es eigentlich ueberhaupt nicht so genau darauf an und ich kann ruhig auch die anderen Dinge links liegen lassen.

Das ist falsche Denkensart und unsunde Logik. Wenn nur der hundert-prozentig Vollkommene vor G'tt stehen duerfte, dann wuerde es gar keinen geben, "denn es ist kein Mensch auf Erden so gerecht, dass er nur Gutes tut und niemals suendigt." (Koheles 7:20)

Gewiss, alles zu erfuehlen, ist unser Ziel; ganz zu sein, ist das Ideal dem wir zustreben, aber "sowohl die ganzen Tafeln als auch die Stuecke der zerbrochenen Tafeln lagen in der Bundeslade."

Solche Lehre ist troestend und befriedigend. Jedoch schliesst unmittelbar ein weiterer Gedanke daran an, den unsere Weisen im Midrasch bringen:

"Der Heilige, gelobt sei Er, sprach die 10 Gebote in einem Worte aus, was ein Mensch nicht tun kann. Danach wiederholte Er und erklaerte jedes einzelne Gebot fuer sich."

Also, ein grosses Wunder geschah nebst den vielen Wundern bei der Offenbarung am Sinai. Die 10 Gebote sprach G'tt zwei Mal. Zuerst sprach Er sie auf einmal aus, mit einem Wort. Und danach nochmals, einzeln, jedes fuer sich. Warum? Um uns es klar ins Gewissen zu rufen: Keines der Gebote der Thora ist wichtiger als ein anderes, nichts kann man herausgreifen und als bedeutender bezeichnen. Man meint oft Urteil aussprechen zu koennen ueber die Wichtigkeit der Mitzwos und selber zu entscheiden, welches Gesetz man halten will und welches nicht. Zu solchen Berechnungen sind wir aber nicht befugt. Wir wissen ueberhaupt nicht den Wert der Mitzwos; fuer uns gilt der gute Rat des Weisen:

הוה זהיר במצוה קלה כבהמורה

"achte auf ein leichtes Gebot wie auf ein schweres." (Sprueche der Vater 2:1)

The Early Bird Catches the Worm!!

PRE-SEASON AIR CONDITIONER SALE

TERRIFIC REDUCTIONS • BEST SERVICE
LOWEST PRICES OF THE YEAR

WE WILL NOT BE UNDERSOLD

Limited number of 1964 units at cost or below

HOME — OFFICE — STORE

FEDDERS — PHILCO — CARRIER — AMANA

NORGE — G. E. — YORK — EMERSON etc.

FREE SURVEY

AVOID COSTLY REPAIRS LATER
TAKE ADVANTAGE OF OUR PRE-SEASON
8 point SPRING CLEANING SPECIAL
CALL NOW!

Max Goldschmidt & Son, ^IN.C.

650 WEST 181st ST., nr. BROADWAY

WA 7-2383 - 4

WELL KNOWN SINCE 1940

FOR LOWEST PRICES - WITH RELIABLE SERVICE

"BALSHON" Printing & Offset, 480 Sutter Avenue, Brooklyn, N. Y. 11207 — EV 5-3278

HAKOHOL

562 West 181st Street

New York, N. Y. 10033

Non Profit Org.

U. S. POSTAGE

P A I D

New York, N. Y.

Permit No. 13456